

Aboriginal Alla e e e Northern Development C

Calgary Office 2300 Standard Life Building 639 - 5th Avenue S.W. Calgary, Alberta T2P 0M9 Telephone: (403) 264-9046 Fax: (403) 264-9102 website: www.jacos.com

Morth Mackenzie District

2011-12-22

Government of Canada Aboriginal Affairs and Northern Development Canada North Mackenzie District P.O. Box 2100 Inuvik, NT X0E 0T0

Attention:

Mr. Jan Davies - Water Resource Officer

Dear Mr. Davies

Re: Industrial Water Use N7L1-1769

CLASS B - INDUSTRIAL

Unnamed Channel - Mackenzie River

Referring to your letter of November 9, 2011, regarding the inspection of our operation under Water Licence N7L1-1769 (expiry on September 30, 2002), we have noticed your concerns on the conditions of the sumps mentioned in your report. As you might have already acknowledged, these sumps were constructed by us as a contracted operator at the time of 2001-2002 Mallik Gas Hydrate Production Research Project led by Japanese Governmental Agency, Japan National Oil Corporation which is now reorganized as Japan Oil, Gas and Metals National Corporation (JOGMEC).

We, with cooperation of JOGMEC, surely have an intention to continue making appropriate actions to maintain the condition of the sumps acceptable to you. We would appreciate your continuous support to us in this matter.

Yours truly,

JAPEX CANADA LIMITED

Yukio Kishigami Vice President

cc: Conrad Baetz, District Manager

Donald Arey, Resource Management Officer III Jozef Carnogursky, Resource Management Officer II

Komei Okatsu, Director General, JOGMEC